



## The lyric works of Horace translated into English verse : to which are added a number of original poems /

Horace,  
author

Odes, Latin   Laudatory poetry, Latin   Latin poetry, Medieval and modern  
odes.   poetry.   Odes.   Laudatory poetry.   Lyric poetry.   Poetry.  
History.   Translations.   Lyric poetry.   Odes.   Laudatory poetry.  
Poetry.   Poems-   Subscribers' lists.   Poésie lyrique.   Odes.   Poésie  
élogieuse.   Poésie.

Monografía

<https://rebiunoda.pro.baratznet.cloud:28443/OpacDiscovery/public/catalog/detail/b2FpOmNlbgVcmF0aW9uOmVzLmJhcmF0ei5yZW4vMzc5NzQwNTY>

**Título:** The lyric works of Horace translated into English verse to which are added a number of original poems by a Native of America

**Editorial:** Philadelphia Printed by Eleazer Oswald, at the Coffee-House MDCCLXXXVI [1786]

**Descripción física:** 1 online resource (xli, [1], 334, [24] pages., [1] leaf of plates ) illustrations

**Mención de serie:** ECCO

**Nota general:** Edited by John Parke, who was responsible for some of the translations and original poems. Includes also translations of classical poets other than Horace, and both original poems and translations by other hands than Parke's. Some of the translations are in fact paraphrases, adapted to the circumstances of American history and dedicated to well-known Americans Dedicated to George Washington Errors in paging: p. 55-99 misnumbered 54-98 Frontispiece engraved by James Peller Malcolm, after a design by Peter Markoe "Carmen seculare. The secular poem, composed at the express command of Augustus."--pages 177-190, with separate title page "Translations from the Greek and Latin, with original poems."--Pages 191-319, with separate title page. Translations by David French. Cf. page xxiv "Virginia: a pastoral drama, on the birth-day of an illustrious personage and the return of peace, February 11th, 1784"--pages 321-344, with separate title page. By John Parke Some copies have 18-page subscription list and 6-page addenda at end; others have 12 page subscription list "Subscribers."--pages [334-350] Translation by John Parke of the Odes, Epodes, and Carmen selections; also includes translations of other classical authors and original English poems by Parke and others Signatures: [A]p4(B B-3Ap4(B a-cp4(B

**Bibliografía:** Includes bibliographical references

**Contenido:** The life of Horace ... addressed to ... Benjamin Franklin -- Ode on lyric poetry -- Odes of Horace -- Arion, or, The force of lyric harmony : an ode -- Epodes of Horace -- Carmen seculare, the secular poem, composed at the express command of Augustus -- Ode on the memory of Mecaenas [December 7, 1785] -- Translations from the Greek and Latin, with original poems. Odes of Anacreon. Elegies / Tibullus. Translations from Ovid. Pastorals -- Prologue to the tragedy of Bunker's Hill -- Prologue to the tragedy of General Montgomery -- Odes / [by Mr. John Pryor] -- Song to Mira -- A hunting song -- Fables / by J.W., Esquire -- Epistles -- Distiches -- Epigrams -- Rebusses -- Miscellanies -- Virginia: a pastoral drama, on the birth-day of an illustrious personage and the return of peace, February 11th, 1784 -- [List of] subscribers

**Restricciones de acceso:** Use copy. Restrictions unspecified star. MiAaHDL Access is restricted to users affiliated with licensed institutions

**Citas:** Evans, C. American bibliography 19717 Wegelin, O. Early American poetry 303 Sabin, J. Dictionary of books relating to America from its discovery to the present time 33005 English short title catalogue W20708

**Detalles del sistema:** Master and use copy. Digital master created according to Benchmark for Faithful Digital Reproductions of Monographs and Serials, Version 1. Digital Library Federation, December 2002. <http://purl.oclc.org/DLF/benchrepro0212> MiAaHDL

**Nota de acción:** digitized 2011 HathiTrust Digital Library committed to preserve pda MiAaHDL

**Copyright/Depósito Legal:** 62830339 85878444 456852750 537662676 642783502 656793923 680451597 745322917 748225283 1022015088 1027794732 1053094136 1060798617 1065991213 1077881271 1086820405 1098407997 1100354410 1104675581 1119002961 1125491109 1125892427 1167088908

**Materia Nombre:** Horace-- Translations into English Washington, George 1732-1799--> Poetry Horace. Washington, George 1732-1799)

**Materia:** Latin literature.

**Materia Geográfica:** United States- History- Poetry Rome- Poetry Rome (Empire) United States. <https://id.oclc.org/worldcat/entity/E39PBJtxgQXMWqjmjMjjwXRHgrq>

**Autores:** Parke, John ( 1754-1789), editor, translator. <https://id.oclc.org/worldcat/entity/E39PBJcrf7WtRJvkG9gyTgjV4q> Washington, George ( 1732-1799), dedicatee. <https://id.oclc.org/worldcat/entity/E39PBJqbpDBD64r9PpbTvjtVG3> French, David ( 1700-1742), translator. <https://id.oclc.org/worldcat/entity/E39PCjJjBjVVRpy6WpwmMtV7gX> Markoe, Peter ( 1752?-1792), illustrator. <https://id.oclc.org/worldcat/entity/E39PBJx8yyPHcKfkWrgwFMp9Dq> Malcolm, James Peller ( 1767-1815), engraver. <https://id.oclc.org/worldcat/entity/E39PBJrrv4XgyBTX7bDHyrHjYP> Oswald, Eleazer ( 1755-1795), printer. <https://id.oclc.org/worldcat/entity/E39PBJdMhftpwhR4yBBF7cRBT3> Container of (expression): Horace. Carmina. English. (Parke) Container of (expression): Horace. Epodae. English. (Parke) Container of (expression): Horace. Carmen saeculare. English. (Parke) Parke, John ( 1754-1789). Virginia

**Título preferido:** Sabin Americana, 1500-1926

**Enlace a formato físico adicional:** Print version Horace. Works. Selections. English. 1786. Lyric works of Horace translated into English verse. Philadelphia : Printed by Eleazer Oswald ..., 1786 (DLC) 96195828 (OCoLC) 22261040

**Punto acceso adicional serie-Título:** Eighteenth century collections online

---

## Baratz Innovación Documental

- Gran Vía, 59 28013 Madrid
- (+34) 91 456 03 60
- [informa@baratz.es](mailto:informa@baratz.es)